

Fuera Jerez
Trimestre. 6'75 ptas. Un mes . . . 2 ptas
Un año . . . 22'50

El Guadalete.

PERIODICO POLITICO Y LITERARIO.

(FUNDADO EN EL AÑO DE 1852.)

Jerez de la Frontera: Lunes 8 de Noviembre de 1897

Núm. 12.820

AÑO XLIII.

El Guadalete.

EFEMERIDES LITERARIAS.

BRETÓN DE LOS HERREROS

Con la envidiable gloria de quien dedi-
có su larga vida al trabajo y sólo por él
alcanzó un nombre ilustrado en las letras, y
la honrada tranquilidad de quien consi-
guió divertirse honesta y cultamente á tres
generaciones, murió en Madrid el día 8 de
Noviembre de 1873 siendo secretario per-
petuo de la Real Academia Española, don
Manuel Bretón de los Herreros, una de las
glorias más puramente españolas que pue-
de ofrecer nuestra literatura del presente
siglo.

No es fácil en pocas líneas dar cuenta ni
formar completo juicio de la labor literaria
de tan fecundo escritor: su vena fácil é
inegurable, recorrió diversos senderos siem-
pre limpia y transparente, formando con
frecuencia lagos tranquilos en los que se
reflejaba el cielo del arte, discurriendo
otras veces cual rumoroso arroyo con ju-
guetona y alegre actividad por los caminos
de la comedia y los cuadros de costumbres,
y llegando hasta las puertas de la tragedia
en cuyos dominios no pudo conseguir aun-
que lo intentó, levantar las tempestades y
huracanes que el desencadenamiento de
las pasiones agita en las altas concepcio-
nes de la poesía dramática: que la musa
regocijada y festiva de Bretón había reci-
bido el soplo amoroso de las cómicas gra-
cias, mas no el poderoso aliento de las fu-
erzas trágicas. Por eso salvo algunos ensayos
y varias tentativas sin éxito feliz, á excep-
ción de La báscula de Pasajes, única obra
en que brilló con fulgor destelló el estro
dramático de Bretón, su lugar propio es-
tá entre los autores cómicos, pero entre
ellos, y sobre todos los modernos, brilla
con luz propia como astro de primera mag-
nitud, no amortiguado por manchas ni oscu-
recido por nubes. A tiempo conoció Bretón
sus aptitudes, y no dejándose llevar por la
moda romántica de su tiempo, que agostó
en flor tantas inteligencias, huyó de las
exageraciones de aquella escuela, abando-
nó el camino del drama, no sin haber de-
jado en Elena estrenado un año antes que
Don Álvaro, y en otras tragedias, una prue-
ba de que hubiera podido figurar sino en
tre los dioses mayores del romanticismo
tampoco entre la turba multa de los in-
numerables poetas que formaron el ejército
de la nueva escuela.

Volviendo, pues, los ojos á donde le lla-
maban sus verdaderas aficiones y su pro-
pia inspiración, encontró Bretón un maes-
tro incomparable en Moratin, que desde los
primeros pasos que dió en el camino de la
comedia fué su guía, y á quien siempre es-
tudió é imitó con verdadero entusiasmo,
llegando á ser el primero de todos los dis-
cípulos de aquel celebrado ingenio. Verda-
deramente que la musa de Bretón parecía
hermana de la que inspiró á Moratin.

A los veinte y ocho años de edad dió á
luz Bretón su primera comedia A la vejez
viene la experiencia, estrenada en 1824, y cuatro años
después A Madrid me vuelvo, de corte y es-
tilo evidentemente moratiniano; en este
período de su vida sentía nuestro gran có-
mico una admiración casi idolátrica y su-
persticiosa por Moratin, según él mismo
confesaba; y la cual se revelaba en todas
sus obras. En 1831 apareció en la escena
Marcela, ó cual de los tres? y en esta obra
puede decirse que llegó á su mayor altura
el ingenio y la cómica facilidad del poeta.
La elegancia y galanura en el decir, la sol-
tura y naturalidad del diálogo y la firmeza
de los caracteres, hacen de esa obra una
joya de nuestro teatro contemporáneo,
que no encuentra rival en gracia y fuerza
cómica más que en otras producto del
mismo afortunado ingenio. Otras muchas
comedias compuso y dió á la escena Bre-
tón en los años sucesivos, todas con el sello
suyo, que no se confunde con el de ningún
escritor, hasta tal punto, que se ha dicho y
con razón que las comedias de Bretón, cono-
cido á estilo, no necesitan el nombre de
su autor, pues desde las primeras escenas
se adivina; tal es, en efecto, la profunda
huelga que la personalidad del poeta ha
impreso en todas.

Al mismo tiempo que eran concebidas
tan acabadas obras, Bretón escribía y ar-
reglaba dramas y tragedias, fuera por com-
pleto del gusto y aficiones de su autor. Ya
escribió la Elena romántica antes mencio-
nada, ya Mirope, clásica, imitación del
amanerado clasicismo francés del pasado

siglo: ya arreglada y traducida, por cierto
gallardamente, Los hijos de Eduardo, de
Casimiro Delavigne, escritor de transición
pero no falto de trágica inspiración: ya, en
fin, daba á las tablas Mitrídates, Doña Inés
de Castro, Didó, Antigona y otras; pero todas
estas obras no fueron escritas ni publica-
das ciertamente por su gusto; el poeta lu-
chaba con las escaseces de su bolsa que
nunca se vió muy cumplida, y recurría á
aquella clase de obras á que el mal gusto
del público por un lado, y su admirabile
facilidad para versificar, por otro, le brin-
daban fácil ocasión de dar producciones
con su nombre al teatro; pero jamás, á de-
cir verdad, se prostituyó la musa de Bretón,
ni aduló al público como otros escritores,
para medrar á la sombra de una falsa re-
putación; siempre digno y noble nuestro
poeta, no vaciló cuando tuvo oportunidad
para ello, en satirizar alguna vez con cáus-
tica frase y festivos versos las costumbres
y los vicios de su época; así puede verse en
Muerete y verás! ¿Quién es ella? La escuela
del matrimonio, y en otras muchas obras
con que siguió enriqueciendo al teatro es-
pañol, la retonzon y siempre alegre musa
de Bretón.

Laura criticó alguna vez las comedias de
Bretón por su falta de argumento y por la
pobreza de sus asuntos, pero no dejaba de
reconocer que precisamente por ello, era
mayor el mérito del ingenioso poeta, que
sabía de la nada hacer una comedia entre-
tenidísima y amena; sin embargo, hubo
en más de una ocasión tirantez de relacio-
nes entre el festivo escritor y el implacable
crítico; si bien se cuenta, que terminaron
aquellas rencillas en un banquete dado por
el marqués de Molins, en el cual ejerció
de mediador D. Ventura de la Vega, ha-
ciendo que estrecharan sus manos Elguro
y Bretón.

En los últimos años de su vida, no pro-
dujo Bretón ninguna obra que pudiera
modificar el juicio crítico que la posteridad
hubiere de formar de sus méritos; pe-
ro tenía bastante con la gloria adquirida
con sus hermosas y aplaudidas obras, las
cuales llegaron á alcanzar una reputación
universal; y lo que prueba más sus in-
dudables excelencias, la popularidad que
ningún otro escritor cómico del actual siglo
ha conseguido como él. Bretón es el dios
de la gracia y de la risa de nuestro teatro
contemporáneo, pero de la gracia y de la
risa no desconcertada y chavacona, sino
educada y culta, que se inspira sólo en la
agudeza é ingenio de los chistes, y no en
la procaacidad desenvuelta, que debe hacer
llorar en vez de reír, con que hoy se busca
el efecto sin reparar en los medios, en tan-
tas obras que son deshonra de nuestro tea-
tro. En Bretón se encontrará siempre el
perfecto modelo del pintor de costumbres,
y del poeta cómico sin afectación y sin exa-
geraciones, y á él debieran acudir como él
acudió á Moratin, cuantos quieran contin-
uar la obra del teatro cómico español.

TARFE.

LA DÁLIA.

DOS PALABRAS SOBRE SU ORIGEN É HISTORIA

La dalia, esa hermosa flor que todavía
en Octubre, lucha contra el viento fresco
de las mañanas y las noches, procede de
México. Su florecencia, que empieza en
Junio, y que alcanza su mayor apogeo en
el mes de Agosto, puede sostenerse con
gran trabajo hasta las primeras heladas.

Esta planta vivaz, que hoy constituye
uno de los mejores ornamentos de los jar-
dines, en los que rivaliza con la rosa, no
siempre ha podido soportar los aires del
otoño europeo.

Delicada, y sensible á las más ligeras
impresiones del frío cuando fué importada
de Veracruz á Europa en el año 1791, fué
objeto de un cultivo muy esmerado, y bajo
la dirección de un botánico sueco, apelli-
dado Dahl, y que residía en Cádiz, la her-
mosa flor mexicana pudo acomodarse á la
temperatura de todos los climas, y adqui-
rir una variedad infinita de colores.

Puede decirse que á excepción del negro,
el verde y el azul puro, la dalia puede tener
todos los demás colores.

El botánico sueco le dió el nombre de
Dahlia, tomado de su apellido, que ha su-
frido posteriormente una ligera transfor-
mación.

En el Norte de Europa, y sobre todo, en
Alemania, se le dió el nombre Georgina, y
todavía es conocida con este nombre, para
impedir que se le confunda con una legu-
minosa llamada Dala.

Á España corresponde el privilegio de
haber obtenido las especies más hermosas
de esta flor.

Los jardineros del Buen Retiro, y los de
la residencia real del Pardo, hicieron en
aquella ocasión un verdadero derroche de
esta segunda reina de las flores.

Era en Julio, y en aquella época, el ar-
busto se hallaba en su período más flore-
ciente; la reina Julia no pudo por menos
de manifestar su admiración, y así se lo hizo
presente al corregidor de Madrid, cuando
éste se presentó á saludarla, en el arco de
triumfo levantado en la Puerta de Alcalá.

En Francia, no fué conocida de todo el
mundo esta flor, hasta el año 1800. Sin
embargo, ya en 1797 existían algunos
criaderos de esta planta en los jardines pro-
piedad de los Monceaux, situados entonces
fuera de París, y en los pertenecientes al
Palacio Borbón, propiedad del príncipe de
Condé.

Allí se les cultivaba á una temperatura
bastante elevada, para que en otoño se pu-
dieran recolectar las mejores flores.

El 6 de Noviembre de 1799, los miem-
bros del Cuerpo Legislativo, organizaron en
Saint Cloud una fiesta solemne en honor
de Bonaparte, que acababa de desembarcar
de Egipto, y todas las flores de Monceaux,
Saint Cloud y Meudon, fueron recogidas
para aquella solemnidad, y entre ellas, las
más hermosas dalias.

Terminado el banquete le fué ofrecido
un ramillete de éstas al vencedor de las Pi-
rámides, quien se apresuró á enviárselo á
la emperatriz Josefina, á su domicilio de la
calle Chantierine.

Esta planta, llegó á ser, al igual que la
camelia, la favorita de la emperatriz, que
se complacía en cultivar esmeradamente
de ellas, y hasta había traído de México jar-
dineros especiales para el cultivo de la flor
de su preferencia.

PAUL DUPON.

(Versión castellana de I. Patac.)

COLABORACION INEDITA

SOLDADOS Y GUERRILLEROS

(RECUERDOS DEL AÑO 40.)

Llevaríamos seis horas de marcha y ya
nuestros soldados no podían más.

La fatiga, el hambre y la sed devoradora
que todos sentíamos hacían flaquear á aque-
llos pobres bisoños producto de la última
reunión de la Junta central, que agotadas ya
todas las fuerzas útiles de la parte del país
á que todavía se extendía sus dominios,
echaba mano de las escurriduras y reparaba
las pérdidas que nuestras derrotas que eran
muchas y hasta nuestros triunfos que eran
por desdicha menos, causaban en las divi-
siones de nuestros no siempre bien dirigidos
ejércitos, con lo que las anteriores le-
vas habían dejado en el olvido.

Por fin, en nosotros, la fuerza de la cos-
tumbre por un lado, y la mayor conciencia
del penoso pero sagrado deber que nos im-
ponía nuestros grados por otro, nos hacían
sacar fuerzas de flaqueza y nadie hubiese
echado de ver nuestro decaimiento. Perci-
bir el mismo de aquellos chiquillos extenu-
ados y macilentos hubiera sido mucho
pedir.

Todo lo que queríamos era poderlos dar
un mediano rancho y sobre todo unas horas
de descanso antes de hacerles entrar en
fuego, y esto demasiado comprendíamos que
había de ser difícil, sabiendo por los confi-
dentes que los franceses estaban muy cerca
y recibiendo á cada paso nuevas órdenes
de nuestros generales para que aceleráramos
la marcha.

El coronel de nuestro regimiento, hombre
experimentado en las cosas de la guerra por
haber servido desde los primeros días de
ella y proceder de las campañas del Ros-
ellón, no hacía más que volver los ojos á los



aspeados chicleos y mover la cabeza con
aire de duda, mientras se le oía murmurar
algunas veces:
—¡Medrados vamos á estar cuando caiga
sobre nosotros el enemigo!

II

Esto no tardó en suceder y por cierto en
las peores condiciones que podían imagi-
narse.

Una mirada medianamente experta podía
apreciar que las fuerzas francesas triplica-
ban por lo corto las meremadas nuestras; por
su aspecto revelaban ser tropas de reser-
va y no de las á todas horas hostilizadas por
las partidas, y por si esto no era bastante
la posición que ocupaban con respecto á
las nuestras era por todo extremo ventajo-
sa.

No era hombre nuestro coronel que re-
trocediese ante los mayores peligros, y sin
embargo los pocos que á la columna podían
tenernos por veteranos, comprendíamos que
lo que es aquella vez hubiera dado cualquier
cosa por esquivar el encuentro.

Pero ni esto le era dado. Detrás de noso-
tros solo habían quedado unos desfiladeros
en que de aventurarnos seríamos cazados
como conejos y los flancos estaban tan co-
gidos por los franceses que tanto valía que-
rer romper cualquiera de ellos como forzar
el paso por el centro siguiendo nuestro cam-
mino.

La aranga de nuestro coronel fué breve
y los chicleos la escucharon sin entenderla.
El que no estaba tan aturrido que carecía
de fuerzas para atender á nada, tenía su
pensamiento en otra parte. Tal vez y sin tal
vez en el hogar en que los esperaba lloran-
do su madre de cuyas sayas era la primera
vez que se apartaba.

III

Cuando los franceses nos hicieron los pri-
meros disparos, daba compasión ver á nues-
tros bisoños Pálidos, temblorosos, sus ma-
nos acertaban apenas á sostener el fusil y
les faltaba poco para romper á llorar.

—¡Fuego!—gritamos casi á un tiempo to-
dos los oficiales, seguros de que bastaría la
primera descarga para que nada, ni nadie pu-
diera contener la desbandada.

Y nuestro coronel estaba más pálido que
los soldados. Pero si estos era de miedo,
aquel era de rabia.

Para que esta fuera mayor, casi en el mo-
mento de iniciarse la acción, en unos empi-
nados cerros que teníamos á la derecha, ha-
bía aparecido una de aquellas guerrillas que



tanto despreciaban á las tropas regulares,
creyendo de la mejor buena fe que ellos y sólo
ellos, eran capaces de resistir y vencer á
los invasores y que nosotros solo servíamos
para lucir la casaca y procurarnos unos lu-
jos y unas comodidades que ello desprecia
ban.

En otra ocasión aquel refuerzo nos hubie-
ra parecido que ni de perlas. Pero entonces
sobre poder hacer poco, por lo escaso de la
fuerza numérica de los guerrilleros, no pa-
recían animados estos de otro deseo que el
de presenciar nuestra fácil derrota, para
acudir después á humillarnos con su tardía
é impotente ayuda.

Porque todo ha de decirse. Era tal el sordo
antagonismo que existía entre los soldados
regulares y las partidas, que la verdad, nues-
tro coronel y los oficiales, todos preferíamos
ojen veces ser derrotados por el francés á
deber el triunfo á los defensores de nuestra
misma causa.

IV

El fuego como dije se había roto. Los biso-
ños temblando ó no, habían disparado sus
fusiles, y á pesar de que una verdadera gra-
nizada de balas nos había envuelto, nadie
había retrocedido un punto.

—¡Adelante!—oímos los más próximos
gritar con voz de trueno á nuestro coronel.

Y lo que no se hubieran atrevido á hacer
soldados viejos, lo que siempre hubiera, si-
do una temeridad que no tenía nombre, aque-
llos chiquillos de desmedrada talla y aspecto
infantil lo hicieron con tal entusiasmo y tal
denuesto, que el enemigo sorprendido por
tan inesperado golpe vació en sus posiciones.

Ya era tiempo. Nuestros auxiliares envuel-
tos por los flancos no solo iban á abandonar
el cerro que era nuestra única salvación, si-
no que ya muchos de ellos se habían dado
á la mas descompuesta fuga.

Creyéndonos meros espectadores eran per-
sonajes principalísimos y no por cierto afor-
tunados de la acción; y á pesar de su singu-
lar estrategia tan perdidos se vieron, que
ni en la retirada pensaron. Vender caras
sus vidas era todo lo que podían hacer y á
ello se resignaron.

Pero no les fué necesario tal sacrificio.
Las tornas parecían haberse cambiado.
Los soldados sin oír ya nuestras voces de
mando, haciendo la guerra por su cuenta,
cada individuo en general y soldado al pro-
pio tiempo, y en vez de seguir el consejo



de la prudencia, que nos mandaba aprove-
charnos del paso que instintivamente nos
habían abierto los franceses, echaron todas
cerro arriba como si no pensarán otra cosa
que en no dejar gabacho con vida.

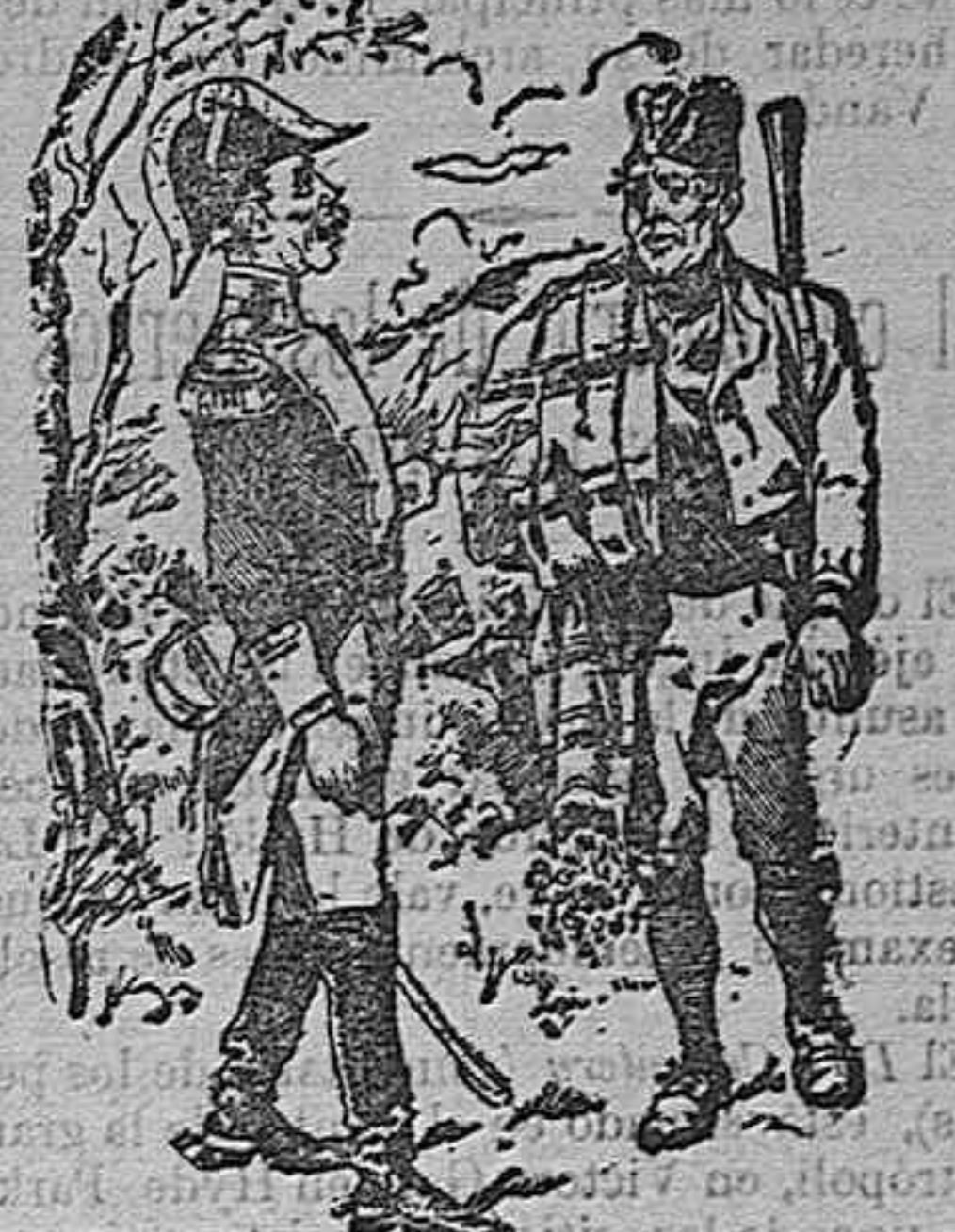
Eso sí, por tres veces fueron rechazados;
pero otras tantas volvieron á la carga con
tales arreos que los que al cabo tocaron
á retirada fueron los franceses.

Table with columns: M., T., N. and rows for various routes like Jerez to Sevilla, Cádiz, etc.

Cuando algunas horas después, merced
á las posiciones que habían dejado en nues-
tro poder el enemigo, pudo improvisarse un
rancho que reparara las fuerzas de los hé-
roes barbilampiños del día, los guerrilleros
oscuros y cejijuntos, apenas cruzaban la pa-
labra con los chiquillos á quien el olor de
las viandas habían devuelto una locuacidad
atronadora.

Sin embargo, de allí á poco el jefe de la
partida que después supimos que era el fa-
moso manco Albuin, no pudiendo permane-
cer en silencio más tiempo dijo al coronel
entre amostazado y entusiasmado:
—¡No es verdad que será lástima que el
picaro uniforme convierta á esos cachorros
de leones en mansos corderos?

Nuestro jefe, á pesar de no tener por
principal virtud la de mansedumbre, esta-
ba tan satisfecho aquella noche, que lejos de
de volverle la impertinencia, le hizo hasta
gracia.



—Nuestras prendas de equipo—contestó
con donaire—tiene también sus ventajas.
El peso de la mochila impide á veces cor-
rer.

El manco se mordió los labios con rabia
y gritó á su gente:
—En marcha todo el mundo. Y al que se
acuerde de los fugitivos de hoy colgádmelo
de un árbol.

ANGEL R. CHAVES.
16 Octubre de 1897.
(Prohibida la reproducción.)

LA CANASTILLA

DE UN BEBÉ MILLONARIO.

Hace algunos días dió á luz con toda fe-
licidad un niño la joven duquesa de Marl-
borough; hija del millonario norteamerica-
no Mr. Vanderbilt.

La familia real inglesa, queriendo dar
público testimonio del aprecio en que siem-
pre ha tenido á la aristocrática casa de los
Marlborough, se asoció al jubilo que hoy
embarga á los padres del recién nacido,
concediendo la Reina Victoria permiso espe-
cial para que el niño fuese bautizado en
el capilla del palacio Real de Saint-James
donde á su vez recibió las aguas bautisma-
les el actual duque de Marlborough, y di-
gnándose el Príncipe de Gales, que ha sido
ahora el padrino, tener en sus brazos al
descendiente de los ilustres próceres.

El recién nacido, que desde el momento
en que vino al mundo ostentaba el título
de marqués de Bradford, según costumbre
de los primogénitos de los Marlborough,
tiene á su servicio cuatro nodrizas, á pesar
de que la joven duquesa ha mostrado el
deseo; que ya está realizando, de criar ella
misma á su hijo.

La canastilla de éste es de lo más rico y
suntuoso que imaginarse puede, para lo
cual la esposa divorciada de Mr. Vande-
bilt, abuela materna del recién nacido, tuvo
la idea de abrir en New-York un concurso
en el cual se expusieron las prendas más
delicadas y elegantes que la industria femi-
nina puede crear para el uso de un bebé.

La más sencilla de las camisas del tierno
marqués de Bradford vale 200 francos; cada
babero, con minimum, 40 francos; cada
pañal, 50; y hay abrigos y vestidos desde
800 francos en adelante cada uno.

La cuna es una verdadera maravilla,
pues toda ella va cubierta, sobre fondo
de raso azul, de encajes antiguos de Malines
de incalculable precio.

La toilette de las cuatro nodrizas corre
pares con este abunde de riquezas en
sus cofias y delantales vanse encajes que
mas de una señora envidiaría para adorna-
r algún vestido de baile.

Toda la canastilla ostenta la corona ducal,
la cual vese tejida en los encajes, y
campea en el caso de las gorritas, lo mis-
mo que las suelas de los dupitatos zapa-
tos.

El abuelo materno, Mr. Vanderbilt, no
ha querido ser menos espléndido que su
divorciada esposa, y al día siguiente del
nacimiento del niño, un gran pliego con
esta dirección fué llevado al palacio de Blen-
heim, residencia de los duques de Marlbo-
rough: «A Consuelo, duquesa de Marlbo-
rough.» Dentro hallábase un cheque de un
millón de duros, con una nota en que se
leía lo siguiente: Para los gastos particula-
res de mi nieto.—A. W. Vanderbilt.

La casa de Marlborough ostenta más
cuarteles de nobleza que ninguna otra en
Inglaterra, y es propietaria, entre otras co-
sas, del castillo de Blenheim, que enci-
erra en sus 240 habitaciones una colec-
ción de objetos de arte de valor incalcula-
ble.



Géneros Nacionales y Extranjeros. DIONISIO GARCÍA PELAYO

9, LARGA, 9

Esta casa ha recibido grandes novedades en toda clase de ejidos para la temporada de invierno.

Altas novedades en telas de fantasía para trajes de señoras.

Especialidad en géneros para trajes de caballeros.

Completo surtido en Alfombras, Fieltrós y Abacás.

Se dispone de sastré que confecciona trajes á medida con prontitud, esmero y economía.

PRECIO FIJO.—VENTAS AL CONTADO.

NUEVO ESTABLECIMIENTO DE TEJIDOS DE ORTIZ Y CHAMORRO. CONSISTORIO 14, FRENTE AL AYUNTAMIENTO GRAN REBAJA DE PRECIOS

En este conocido establecimiento se han recibido grandes surtidos de artículos para la temporada de Invierno.

Altas novedades para trajes de señoras; confecciones en capas y pelerinas de plumas.

Gran surtido en jergas, chiviot y estambres para caballero.

Un extenso surtido en paraguas «fin de siglo» desde 5 y 1/2 pesetas.

Capas para caballero desde 20 ídem.

Depósito exclusivo de Corsés de la Fábrica de los Sres. Tarce y Oppenheim de París.

SE DISPONE DE SASTRE QUE CONFECCIONA TRAJES A MEDIDA

El duque cobra una renta anual de 25.000 duros, que desde largos años disfruta sus antepasados por cuenta del Estado...

El cementerio de los perros EN LONDRES

El duque de Cambridge, exgeneralísimo del ejército inglés, estudia en la actualidad un asunto de la mayor importancia: la de si es urgente agrandar en Londres el cementerio de los perros de Hyde Park...

El Do's Cemetery (cementerio de los perros), está situado en el centro de la gran metrópoli, en Victoria Gate en Hyde Park...

Al atravesar dicho parque, yendo de Marble Arch hacia Kensington Gardens, el transeunte puede observar detrás de la verja de alambre, muchas lápidas sepulcrales que se asemejan bastante á las que se colocan en las carreteras del Estado...

En el duermen para siempre unos doscientos perros y una media docena de gatos, y frente á frente en aquel jardín de aclimatación forzosa olvidan, en su reposo de ultratumba, los rencores, los ladridos y las zarzadas de antaño.

¡Admirable asunto para cantarlos en versos latinos!

Nada falta en esta necrópolis de la aristocracia canina, ni tumbas, ni epitafios, ni flores, ni coronas. Hasta algunos perros de buena raza han tenido el insigne honor de hallar un émulo de cantor del pájaro de Lesbia que pronuncie su oración fúnebre.

Entre otros: Mirad la tumba en que reposa para siempre el perro favorito del duque de Cambridge. «Poor little Prince!» (pobre pequeño Príncipe) dice el epitafio.

A algunos pasos más allá ha sido erigido por Lady... un mausoleo magnífico á su sobribo pomerano. El procurador de la noble dama—no se rian los lectores—fué el encargado de los preparativos de entierro.

La inhumación se verificó con gran pompa: el perro fué sepultado en un féretro de roble barnizado, con adornos de plata. La puerta del mausoleo está cerrada con dos cerraduras, á fin de que ningún mortal pueda profanar la tumba.

Aquí yace el perrito de una célebre actriz cómica al lado del de un obispo anglicano.

Este otro epitafio nos dá á conocer el fin trágico de otro can: «A la memoria de mi querida pequeña Chinchilla, seductora, amante, y verdaderamente fiel, envenenada el 31 enero 1895. Que Dios te una á mí, así ruega tu siempre amante dueña, Elena.»—Sigue una línea en caracteres simbólicos.

«Aquí reposa para siempre Pompello», el perro favorito de miss Florencia St. John, dice un epitafio que termina con una cita de lord Byron.

Abundan las coronas ante las lápidas, y observase que muchas son nuevas.

Léase en otra tumba: «Poor dear Topp» (pobre querido Toppi). En aquel sitio llegamos á lo más patético y estrambótico del cementerio. En el mes de julio de 1892, el reverendo lord Petre hizo erigir aquella lápida sepulcral á la memoria de su perro, y el padre Petre, ministro anglicano, entonó una oración sobre la tumba de su fiel Topp.

Por último, una noble dama, inconsolable y desesperada, publicó en muchos miles de ejemplares la biografía de su amado y difunto perro en estilo de oración fúnebre.

Advertencia importante.—El precio ordinario de los funerales no asciende más que á tres libras esterlinas.

Y al terminar la descripción del extraño lugar, digamos que el periodista londinense de quien tomamos estos datos:

«Honremos á las bestias, colmómoslas de golosinas durante su vida y de flores después de su muerte, mientras que los pobres patriotas de Whitechapel, con las caras demacradas y muertos de hambre, se hielen de frío»

F. R.

Variedades.

LA MARGEN DEL ARROYO.

(FRAGMENTO.)

Arroyo, sigue corriendo por esa silvestre calle de verdura, que abajo te están abriendo los cenegales del valle sepultura.

Arroyo, sigue bañando mientras te preste sus flores primavera, que al valle irá resbalando con sus galas y primores la primavera.

Ella nunca será más que un mensaje del verano fugitivo; pero tú, arroyo en el llano, lago en el valle serás siempre vivo.

Allí no tendrás jazmines, ni juncos, ni esbeltas cañas, ni amapolas, ni vendrán los colorines á tus márgenes extrañas siempre solas;

mas yendo y viniendo días tú á merced de una fortuna siempre igual, tendrás suelo y ondas frías, bien sea arroyo ó laguna tu cristal.

Pues agua siempre has de ser, sigue por la verde alfombra murmurando, que es dulce verla correr de un olmo á la fresca sombra descansando

JOSÉ ZORRILLA.

Gacetas.

CORRESPONSAL EN PARIS

PARA ANUNCIOS, RECLAMOS Y COMUNICADOS

Sr. D. A. Lorette, rue Caumartin 61.

HUERTA.—Se arrienda la del Pinar, en la Hacienda del mismo nombre de este término.

Paja.—En el rancho de San Cayetano en el camino llamado «La Gran Vía» se vende á dos reales arroba. Los vales pueden recogerse en la bodega, calle Ponce, núm. 12.

Rancho.—Desde San Miguel se arrienda el de «Caños de Aduzar» de este término.

Depósito de hierro.—Se desea comprar uno.—Se recibirá aviso de donde puede verse.

Huerto.—Se arrienda el huerto del Albaladejo lindante con el abrevadero de dicho nombre en Cañada Ancha.

Granos.—Se venden garbanzos. Para todos estos detalles, darán razón, calle de Ponce núm. 12.

En el tren de las diez y media de ayer llegó á Jerez procedente de Cuba un soldado enfermo llamado Manuel Aguilar Chacón, natural y vecino de Prado del Rey.

La familia de este soldado se encuentra en la dehesa de la Suara, á donde se dirigió el recién llegado, en una caleza cuyo viaje hizo por cuenta del Ayuntamiento.

En el tren de la noche llegó otro soldado enfermo llamado Pedro Salvador Sevillano, que vive en la calle de Evora, número 7.

A la llegada de estos soldados había en la Estación muchas personas de sus respectivas familias y amigos quienes hicieron á los recién llegados un recibimiento tan entusiasta como cariñoso.

El capitán D. Eloy Caracuel muy conocido en esta ciudad y que se distinguió notablemente en la guerra de Melilla ha sido recompensado con la Cruz Roja del Mérito Militar por sus valiosos servicios en la guerra de Cuba.

Ayer fué objeto de risa y chacota en todos los círculos la escursión que el consabido órgano hizo por la política local. Como si no fuera bien conocido lo burdo de la trama, aparenta el que oficia de Maciavelo, por encargo, no dársele una higa de lo que trata, cuando nadie ignora á quienes ha complacido con su labor.

Pero lo más curioso del asunto es que quien humildemente sirve los propósitos del grupo ultra conservador, el cual dedica á diario sus nocturnas reverencias, es el mismo que, con universal escándalo, alardea hace tiempo de ser un factor importante para los liberales, entre los cuales se oye á cada paso decir: «gen tan decadente estado habrá de verse, tolerando tal ingenuidad, el HONRADO partido de rancia y nobilísima ejecutoria en la política de la localidad?»

Dos limosneros de oficio fueron ayer detenidos por la guardia municipal por pedir limosnas con exigencias y usando formas poco correctas.

De estos pediguñeros forasteros hay por esas calles no pocos, sobre los cuales hay que estreñar la vigilancia ya que no se les oblige á marchar á sus respectivos pueblos.

Píldoras antidispépticas.—Numerosas experiencias afirman que el más poderoso medicamento contra los dolores de cabeza, molestias del estómago, eructos, náuseas, jaquecas, dilatación del estómago, é intestinos, digestiones laboriosas, palpitaciones, flato, etc., etc, son las píldoras antidispépticas del DOCTOR HEINZELMANN. Este remedio es único en su especie y como tal se recomienda en la clínica de los más notables médicos del Brasil, Argentina, Chile, Perú, Bolivia, Paraguay, Uruguay, España, Italia, Francia é Inglaterra.

En Jerez: Farmacia de R. Carmona, Lançeria, núm. 31.

En el paquebot «Laos» acaba de regresar á Francia la misión científica que bajo la dirección de Mr. Raoul, farmacéutico de la armada, fué encargada por el Gobierno francés de buscar en la Malasia plantas, que proporcionarían nuevas materias primas al comercio y á la industria.

La misión ha podido penetrar en los bosques de la Malasia, inexplorados hasta el día, y ha traído cuidadosamente guardadas en cajitas de cristal, plantas preciosas destinadas á las colonias francesas.

Componen la colección nuevas materias textiles, cauchues rarísimos, guttaperchas é infinidad de plantas que producen manteca y grasas vegetales, aceites, resinas, barnices y taninos.

Apenas terminó la recolección de tan útiles materias, cayó gravemente enfermo el jefe de la misión, y con mil dificultades y á costa de grandes fatigas, pudo ser trasladado al litoral, después de trece días de marchas penosísimas á través de espesos bosques.

Por fortuna, á bordo del Laos mejoró notablemente Mr. Raoul, quien ya ha dado cuenta del excelente resultado de su viaje.

Anuncios de interés.

Se arrienda una haza de tierra á la salida del Calvario, nombrada de Miraflores, de veinte y seis y media aranzadas.—Darán razón, Luis Pérez, 40, de nueve á once de la mañana.

IMPORTANTE.—La casa de carruajes de la viala de A. Cote, se ha trasladado de la plaza de San Sebastián núm. 4 al núm 9 de la misma plaza.

VACANTE.—Una plaza de cobrador de la Protección Social, con el sueldo diario de diez reales.—Informes, Medina, 29.

En la calle Arcos núm. 36 se vende paja superior de trigo á 2 reales 50 céntimos la arroba. Se pone á domicilio de diez arrobas en adelante, dando aviso.

Venta de casa de recreo.—En el camino de Cartuja, á un kilómetro próximamente de esta población, se vende una preciosa finca de recreo, con buenos frutales y ocho aranzadas de viña de primera calidad. Darán razón, Caballeros núm. 38.

Una excelente cocina económica se vende en precio muy arreglado.—Darán razón en la imprenta de este periódico.

Se arrienda una accesoria en la calle B. zocheros, núm. 19.—En la calle de las Naranjas, núm. 22, darán razón.

Se arrienda una casa con un hermoso local propio para trabajador.—Darán razón: calle San Cristóbal, tienda «Las siete Puertas.»

Boletín Religioso.

JUBILEO CIRCULAR.—San Agustín. MAÑANA.—RR. de Madre de Dios. SANTO DE HOY. S. Severo y sus tres hermanos mrs.

MAÑANA.—S. Teodoro mr. LITURGIA.—E: oficio y la misa son de la octava de Todos los Santos rito doble co or blanco.

IGLESIA DE NTRA. SRA. DE LAS ANGIUSTIAS. Hoy á las ocho y media de la mañana continuará la devota novena en sufragio de las Benditas Almas del Purgatorio en la forma siguiente:

A las ocho y media se rezará el santo Rosario, y después de la misa, se practicarán los ejercicios, terminando con un solemne responso.

PARROQUIA DE SAN MIGUEL. Hoy á las seis de la tarde continúa en esta Iglesia la tradicional novena en sufragio de las benditas almas del purgatorio.

CAPILLA DEL CEMENTERIO. Devota novena y mes consagrado á rogar á Dios Nuestro Señor por las almas de todos los

fielos difuntos, que dió principio en la misma el día 3 de Noviembre, en la forma siguiente:

A las diez y media de la mañana se rezará el Santo Rosario, seguido de la Misa cantada que la habrá todos los días, hasta el 30 inclusive, aplicándose por las intenciones y en sufragio de los difuntos que diariamente anunciaremos; después de la Santa Misa se rezará la V. a. Sacra, cantándose el Perdón en tres Estaciones, á continuación el ejercicio del día con Plática y se terminará con el salmo «De Profundis» y un solemne Responso.

Todos los Dominos habrá antes del Responso final procesión de Almas.

La misa de hoy á las once es por la intención de los Excmos. Sres. Marqueses de Alcolobuy en sufragio de sus difuntos.

El Excmo. Sr. Arzobispo de Sevilla, nuestro dignísimo Pralado, se ha dignado conceder 80 días de indulgencia, á todos los fieles por la asistencia á cada acto que se celebre en la misma, exceptuándose la V. a. Sacra, por tenerlas innumerables de la Sede Apostólica y otros 80 á las familias por las cuales se aplican las Misas cantadas.

Todas estas indulgencias son aplicables á las benditas Almas del Purgatorio.

PARROQUIA DE SAN LUCAS. El día 1.º de Noviembre á las seis y media de la tarde dió principio una solemne novena en sufragio de las benditas almas del Purgatorio, con sermón y procesión claustral. Todas las mañanas á las nueve se cantará Misa solemne con Sacramento ó de Requiem, según lo permitan las Rúbricas con un Responso por la intención de los señores siguientes:

Hoy 8 por D. Pedro N. González y Soto. Mañana por D. Antonio Bernaldo de Quirós. Por Bula de S. S. el Papa Pío VI de 12 de Julio de 1782 se gana indulgencia plenaria y remisión de los pecados, cada día de los comprendidos desde el día 2 al 9 de Noviembre ambos inclusive, confesando, comulgando y visitando esta parroquia y rogando á Dios por la intención del Sumo Pontífice.

PARROQUIA DE S. JUAN DE LOS CABALLEROS. La novena en sufragio de las Almas del Purgatorio continúa en dicha parroquia, después del toque de oraciones.

IGLESIA DE SANTO DOMINGO. Continúa la novena consagrada á las Almas benditas del Purgatorio en la forma siguiente: A las ocho de la mañana Misa cantada. Por la noche á la hora acostumbrada se reza el Santo Rosario, ejercicio de la novena, plática, cánticos del «Perdón» y al final «De Profundis» y Responso cantados.

IGLESIA DE SAN PEDRO. Continúa la novena en favor de las benditas almas del Purgatorio, empezada en el día 2, rezándose el Rosario de difuntos, meditación, plática y terminándose con un Responso. Los ejercicios comienzan á las seis de la tarde.

PARROQUIA DE SAN MARCOS. Hoy á las nueve de la mañana, continuará la novena que anualmente viene celebrándose en esta parroquia en sufragio de las benditas almas del Purgatorio, diciéndose durante ella misas rezadas y terminando con un solemne responso.

El día 15 serán las honras en las que hará la oración fúnebre el muy ilustre Sr. Canónigo don Baidomero de Lorenzo y Leal.

El 16 á la misma hora continuarán los sufragios con el rezo del mes de las Almas y misa.

IGLESIA DE SAN FRANCISCO. Prosigue la solemne novena de almas con misa cantada de requiem á las ocho de la mañana, y por la tarde corona, novena, sermón y responso. Este novenario terminará el día 9 por la noche.

Telegramas.

Madrid 7 de Noviembre de 1897, á las 12:30 de la noche.

Acuerdos del Consejo. En el Consejo de Ministros se aprobó el proyecto para establecer el censo electoral en Cuba y Puerto Rico, el cual será idéntico al de la península y se formará por los mismos procedimientos.

El censo servirá para las elecciones municipales, provinciales y Cámara insular de Diputados, que podrá modificarse.

Se acordó la extensión de los derechos y garantías constitucionales de los habitantes de Cuba y Puerto Rico, igualándoles á los de los peninsulares, y derogando las anteriores disposiciones.

Las demás disposiciones del proyecto son en el sentido más expansivo. Además, el Consejo aprobó lo siguiente: Contratar sin subasta la reparación de los cables telegráficos submarinos entre Cádiz y las islas Canarias.

Reconstituir el Consejo de Instrucción pública. Aprobar varias medidas para mejorar la Sanidad del ejército de Cuba, dictadas por el general Blanco.

Confirmar la sentencia de muerte de un reo en Cuba. Nombrar la ponencia que ha de resolver las dificultades que ofrece la actual ley de reemplazo, todo en sentido equitativo.

Se dictaron medidas sanitarias, que se encaminarán á impedir nuevos envíos de reclutas en sustitución de bajas, las cuales se cubrirán con soldados aclimatados en Cuba y Puerto Rico.

Madrid 7, 1 madrugada.

Chismeando. Algunos periódicos hablando de las últimas declaraciones hechas por el general Weyler en la Habana suponen que su principal objeto era impedir el éxito de las negociaciones pendientes entre España y los Estados Unidos sobre los asuntos de Cuba.

La prensa americana continúa comentando de una manera muy caprichosa la cuestión cubana.

Tanto por tanto. Se sabe aquí ya de una manera cierta que España está dispuesta á entregar á algunos de los moros prisioneros á consecuencia del abordaje del Prosper Corin en los rifeños de la Kabyla de B. oyo insisten en pedir la libertad de aquellos en cambio del rescate de los cautivos cristianos que conservan en su poder.

Madrid 7, 1:10 madrugada. El cuarto partido conservador. El duque de Tetuán, Bustillos, Bosch, 40 diputados y 20 senadores, se reunieron en casa de Elduayen, acordando agruparse bajo la dirección de este señor.

Madrid 7, 1:30 madrugada. La de vamonos. Muchos diputados conservadores se preparan á ingresar en el fusionismo.

Otra reunión. En casa del marqués de Apezteguia se han reunido los diputados constitucionales cubanos, haciendo declaraciones favorables al Gobierno.

¡Pobres tiempos! La «Gaceta» publica una Real orden aplazando hasta nueva resolución las subastas de reparación de templos en la península.

Madrid 7, á las 1:40 de la madrugada. Indisposición. La Reina está ligeramente indispuesta.

Bien hecho. La comisión de obreros gaditanos se agitan con pasmosa actividad visitando ministros y personas.

Madrid 7, á las 2 de la madrugada. Que declaren. En el proceso formado á «El Nacional» por haber publicado la carta de Weyler, declararán los generales Correa y Weyler.

El balance del Banco. El Banco publica el balance de la semana. El oro, igual. La plata ha aumentado en 2.652.290 pesetas, y los billetes en pesetas 12.339.050.

Ultima hora. Madrid 7, 11:15 noche. El vice consul americano en la Habana ha telegrafado á Sherman diciéndole que los súbditos de los Estados Unidos que quedan presos en Cuba lo están por hallarse complicados en el asunto del Competitor.

Madrid 8, 12:10 madrugada. En los centros oficiales se juzgan de bastante importancia las averías sufridas por el vapor Monserrat. Ni el Gobierno ni la Compañía Transatlántica han recibido despachos anunciando que hayan sido reparadas.

Madrid 8, 12:55 madrugada. Dicen de Puerto Rico que se ha constituido la izquierda del partido progresista cuyos individuos se han presentado al Gobernador general ofreciéndose incondicionalmente á contribuir al planteamiento de las reformas.

Madrid 8, 1:15 madrugada. El general Blanco ha enviado varias compañías de ingenieros á Manzanillo para facilitar los movimientos sucesivos que se emprendan sobre Holguín, Puerto Principe y Guatanamo.

VAPORES. ENTRE CÁDIZ Y EL PUERTO DE SANTA MARÍA. Salidas de Cádiz.

Salidas del Puerto. LUNES 8.

9 de la mañana. 10 de la mañana. 11 de la idem. 12 45 de la tarde. 2 30 de la tarde. 3 30 de la idem.

MAÑANA 9. 10 de la mañana. 11 de la tarde. 12 de la idem. 2 45 de la tarde. 3 45 de la idem.

«ECOS DEL CLAUSTRO», por el R. P. Gonzalo, del Sagrado Corazón de Jesús.—Se vende al precio de 3 pesetas en la Librería, calle Larga, 33.

Tarros de tinta de excelente calidad que pueden servir de tinteros. Se venden á 10, 20 y 25 céntimos en la librería, calle Larga, núm. 33.

Sandaraque, sindeticón, tinta china líquida para dibujo, tinta china para manjar, goma cerámica para pegar objetos de cristal y porcelana y barras de lacre con bujías (novedad).—Se vende en la librería, calle Larga, 33.